

黑武士失明人體育會

Sports Association for the Blind Darkness Fighters

加回回回



赤◆柱◆龍◆舟◆協◆會 STANLEY DRAGON BOAT ASSOCIATION

We Paddle. We Give!

中秋龍舟盃 RKNESS FIGHTERS MID-AUTUMN CHARITY DRAGON BOAT CUP



**5TH OCTOBER** 

赤柱正灘 STANLEY MAIN BEACH

8:00 - 5:00 PM RACES 5:00 - 9:00 PM AFTER PARTY

# 賽事組別:

混合組

公開組

**STANDARD** 

MIXED-STANDARD OPEN STANDARD

小龍

中龍

混合組 公開組

女子組

政府部門組

社區組

大專組 050

U 18

**SMALL** 

MIXED-SMALL

**CATEGORIES** 

OPEN

WOMEN

PUBLIC SERVICES

COMMUNITY

POST-SECONDARY

OVER 50

UNDER 18

## 黑武士失明人體育會

成立於2016年,是一個非牟利團體,致力推動視障人士參與體育活動,提倡「看不見也能運動」的理念。 透過龍舟、行山、健體訓練等活動,協助視障人士提升身心健康、自信心及社交能力,並促進傷健共融。 我們相信,視障人士同樣擁有無限潛能,只要多一點支持與理解,便能突破身體障礙,活出精彩人生。 黑武士亦致力與社區、學校及企業合作,舉辦共融活動及教育工作坊,推動社會對視障群體的認識與尊重。

Founded in 2016, the Sports Association for the Blind Darkness Fighters is a non-profit organization dedicated to empowering visually impaired individuals through sports. We promote the belief that "Even without sight, we can still move", encouraging physical activity as a means to enhance confidence, physical health, and social inclusion.

Our programs—including dragon boat training, hiking, fitness, and team-building—support the blind and visually impaired in overcoming barriers and embracing active, fulfilling lives. We also work closely with schools, NGOs, and corporate partners to organize inclusive events and public education workshops, aiming to raise awareness and foster respect for people with visual impairments.

Connecting through Dragon Boat Racing



賽程 DISTANCE

小龍 SMALL BOAT

PADDLERS

参賽費 ENTRY FEE \$3,200 Mall \$4,800 standar



Q SPORTS ASSOCIATION FOR THE BLIND DARKNESS FIGHTERS

WWW.DRAGONBOAT.ORG.HK









## 2025 黑武士慈善中秋龍舟盃 DARKNESS FIGHTERS MID-AUTUMN CHARITY DRAGON BOAT CUP 2025

2025 年 10 月 5 日, 星期日 赤柱正灘 Stanley Main Beach

寿程 200 米Course Length: 200m寿至下午五時Race: 8 a.m. - 5 p.m.

 賽事: 上午 八時至下午五時
 Race: 8 a.m. - 5 p.m.

 賞月派對: 下午 5時至晚上9時
 After Party: 5 p.m. - 9 p.m.

 報名截止日期: 2025 年 9 月 15日
 Registration Deadline: 15 September 2025

Race Application 比賽申請

TEAM INFORMATION 隊伍	資料								
Team Name 隊伍名稱									
Chinese 中文									
English 英文									
Organization / Group 機構/團體									
Address 通訊地址									
Team Manager 領隊									
Name 姓名									
Email 電郵									
Mobile 手提									
Contact Person 聯絡人									
Name 姓名									
Email 電郵									
Mobile 手提									
RACE REGISTRATION 比	<b>建登記</b>								
1. Entry Group 參賽組別						,			
Standard Boat 中龍	Small Boat 小育			:			By Invitat	ion 邀請賽	
Mixed 混合 Team 隊	Open 公開		Т	eam 隊	Post Secondary 大專	Team 隊	Public Se	rvices 政府部門組	Team 隊
Open 公開 Team 隊	Women 女子		Т	eam 隊	O50	Team 隊	Communi	ty 社區組	Team 隊
* F-1- f f d d d d	Mixed 混合		Т	eam 隊	U18	Team 隊			
* Entry fee for standard boat race \$4800中龍賽事參賽費為 \$4800	es is								
2. Entry Option 參賽選項						Unit Price 單價		Qty. 數量	
Entry Fee 參賽費					小龍 Small Boat	HK\$3,200			
					中龍 Standard Boat	HK\$4,800			
Steersman 舵手	Official Steersn	nan 大會舵手				HK\$ 800			
	Steersman Reg	gistration Day	Pass 單日舵手登記			HK\$ 300			
Party Meal 派對餐飲						HK\$ 200/set			
Chicken Tikka 香燒雞	sets 份		Fish Curry	咖哩魚	sets 份	•			
Palak Paneer 菠菜芝士	sets 份		Mixed Beans Salad 雜	豆沙律	sets 份				
Party catering will be distributed after fried noodles for every four people 变派對餐飲會於賽事結束後派發, 每人	given for free.			one can	ned drink. There will be	one plate of fried	rice or		
Extra Drink 額外飲品						HK\$ 120/dz			
Soft Drink	dz 打	Beer 啤酒		dz 打					
Race Pack 選手包						Included 已包	括		
RACE DAY ARRANGEMEN	IT 比賽當日安	排							
						Unit Price 單價	Į	Qty. 數量	
Athlete Marquee 帳篷						Included 已包		1	
Ice 冰						HK\$ 150/2 pag			
If team require dragon boat practice 如隊伍在比賽前需要龍舟訓練, 請聯	e, please contact \$ 絡赤柱居民會(赤	Stanley Residen 柱龍舟協會)。	ts Association ( Stanley Dra	agon Boa	t Association) for furthe	•			





Unit Price 單價

## 2025 黑武士慈善中秋龍舟盃 DARKNESS FIGHTERS MID-AUTUMN CHARITY DRAGON BOAT CUP 2025

### CHARITY SALES & DONATION 慈善義賣及捐款

### Charity Sales Items 慈善義賣



#### Hair Rejuvenation 活髮社

活髮社是本地首間由聾人創辦 並以聘請聾人為主的頭皮護理社企。活髮社提供以草本為主的專業頭皮護理服務,包括生髮、養髮及染髮等,並透過不同活動推廣「聾健共融」。活髮社相信健康頭皮帶來自信,包容讓社會更美好。

Hair Rejuvenation is Hong Kong's first deaf-founded social enterprise that primarily employs deaf professionals in scalp care.

Hair Rejuvenation offer professional herbal-based scalp treatments including hair growth, nourishment, and coloring.

Through expert service and various community activities, Hair Rejuvenation promote inclusion between hearing and hearing-impaired communities—because a healthy scalp builds confidence, and inclusion makes society better.



防脫密髮洗頭水 30ml 及 50ml 防脫密髮護髮素 50ml

Anti-Hair Loss Densifying Shampoo 30ml & 50ml Anti-Hair Loss Densifying Conditioner 50ml Towel

Hair Care Travel Set 活髮旅行套裝

HK\$ 100	

Qty. 數量

Qty. 數量



# Codekey Cookies 點字曲奇

點字曲奇 Codekey Cookies 是全港首個由視障人士創立的曲奇品牌 (社會企業)。自 2015 年以來,我們一直努力保持做到自給自足,從未申請任何政府或 機構的資助。我們旨在以身作則,為有能力差異的人士提供培訓和就業機會,包括但不限於視障人士、行動不便人士、聽力障礙人士、有精神和 /或智力 問題人士,更生人士及單親媽媽等等。

我們希望透過製作點字曲奇來打破負面標籤,促進社會共融;我們盡力探索自己、發掘自己,突破個人界限,從而學懂珍惜自己及尊重他人。我們相信生命 縱然有難處, 仍能為自己和世界變得更美好, 仍然能發光發亮 !

Codekey Cookies is the first food brand (social enterprise) founded by the blind in Hong Kong in 2015. We strive to maintain self-sustainable and have never applied any funding allowance. We lead by example with our beliefs, by providing training and employment opportunities to people with difference, including, but not limited to, visually impaired people, people with mobility issues, hearing impaired people, people with mental and or intellectual issues, ex-convicts, and single moms.

Through Codekey Cookies we initiate breakthroughs of different stigmas and promote social inclusion, while discovering our maximum potentials, explore and respect oneself and others. We believe even though we may be underestimated, but we still strive for excellence!



Charity Mooncake Gift set 慈善月餅禮盒

低糖黑芝麻月餅 (60克) 迷你金絲貢棗月餅 (60克)		
Mini Low-sugar Sesame Mooncake - 60g Mini Golden date Mooncake - 60g		
兩件裝 (口味:各一) Two-piece set (One flavor each)	HK\$ 100	
四件装 (口味:各二) Four-piece set (Two flavor each)	HK\$ 200	

Unit Price 單價





## 2025 黑武士慈善中秋龍舟盃 DARKNESS FIGHTERS MID-AUTUMN CHARITY DRAGON BOAT CUP 2025

- 1. Our representative will contact you via email upon receipt of your application. 本會職員將以書面形式確認收妥你的申請。
- 2. Payment should be settled in due course with your application even in the cases of team withdrawal. Entry Fee is non-refundable. 報名時請一併付費,如退出或棄權,報名費用概不發還。
- 3. Please read the Appendix A, Guidance for participant and rules & regulations thoroughly before submitting your application and this waiver. 遞交報名表格及參賽聲明書前. 請仔細 閱讀附錄A、參賽須知及比賽規則。
- 4. Please return this wavier with the application form via fax (2813 5704) or email to the SRA on or before 15 September. 請將參賽聲明書連同申請表格一併遞交,在9月15日或之前傳真 (2813 5704) 或電郵至赤柱居民會。

Payment Metho	od 付款						
	By Cheque 支票號碼		By Bank Transfer 銀行轉帳				
	1. Cheque should be crossed and made payable to "Sports Association for the Blind Darkness Fighters Limited". 劃線支票抬頭為「 <b>黑武士失明人體育會有限公司</b> 」。		1. Bank Transfer銀行轉帳: Account name戶口名稱: Sports Association for the Blind Darkness Fighters Limited Account number戶口號碼: 012 687 20309699 (BOC) FPS ID: 165739855				
	2. Please mail the application form, along withthe cheque or the copy of payment reference to the SRA office, 96 Stanley Main Street, Stanley, HK. 請將申請表格、劃線支票或轉帳收據郵寄到本會辦公室 ,地址香港赤柱大街 96號。		2. Please email the application form payment proof to info@dragonboat.org.hk 請將申請表格及付款收據電郵至 info@dragonboat.org.hk 3. Teams are responsible for the bank admin. charges. 銀行手續費自付。				
Liability Waive	er 參賽聲明書						
本會謹此聲明	如因前往或離開比賽場地及比賽、練習而引致的傷亡或財物損失.	主辦機構(黑武十失明	人體育會有限公司及				
	公司)或任何與比賽有直接或間接關係之人士或機構,均無須負任						
<b>外江冶以自</b> 有限	(五日) 以任何实比其"自臣政弘间]及阙怀之八工弘成帝, 为宗汉县。						
To discharge the	e Organizations (Sports Association for the Blind Darkness Figh	nters Limited and Stan	lev Residents Association Limited)				
•	other individuals or organizations connected directly or indirectly		•				
	loss of property incurred during, as a consequence of or while t		• • •				
, ,,		J	•				
領隊 (姓名)	代表 (隊伍名稱)						
, ,	上次比賽之隊員均體格健全,適合參與龍舟比賽,是次比賽之一切很	—————————————————————————————————————					
	]意遵守主辦機構(黑武士失明人體育會有限公司及 赤柱居民會有						
次 寸 L   成 膜 亚 l i	心是 1 工机设备 (黑武工人列入银行首 有限公司及 亦任石民首有	PR A PI/I/IBIBI 91/00:	V10				
Team Manager	(Name) on behalf of	Team					
ŭ	nat the participants of our team who have entered into this race		understand that they				
	s race at their own risk. We have read and hereby expressly agi		-				
J	Sports Association for the Blind Darkness Fighters Limited and S	•					
Organization (O	porto, coconditor for the plant partition of figures called and c	ranio, reciacino rece	-Siduon Elimou).				
Team Name 隊伍名	名稱 Chinese 中文名						
Todali Hallio (SAII)		English 英文名					
Organization 機構							
Team Manager 領	隊 Name 名字	Emergency Cont	act No.: 緊急聯絡電話				
Steersman 舵手* Steersman Registi 舵手註冊號碼:	Name 名字 cration No						
Signature of Team	n Manager 領隊簽名						
Date 日期							

\*If your team is using your own steersman 如果隊伍是用私人舵手





## 2025 黑武士慈善中秋龍舟盃 DARKNESS FIGHTERS MID-AUTUMN CHARITY DRAGON BOAT CUP 2025

## Sponsorship and Advertisement 廣告及贊助

Join the DARKNESS FIGHTERS MID-AUTUMN CHARITY DRAGON BOAT CUP 2025 as a sponsor or advertiser to showcase your commitment to ESG values and social responsibility. This unique event, blending cultural heritage and inclusivity, will feature 100 racing teams and 1,800 athletes from diverse backgrounds, including professionals and amateurs from around the world. It's a powerful platform to align your brand with a meaningful cause while reaching a wide and engaged audience.

加入《黑武士慈善中秋龍舟盃 2025》作為贊助商或廣告商,展示您對 ESG 價值和社會責任的承諾。 本活動結合中華傳統文化與共融理念, 將吸引100 支參賽隊伍及1,800 名來自世界各地的選手, 涵蓋專業與業餘人士, 是提升品牌形象與支持慈善事業的最佳平台。

					Sponsor 贊助
Race Programme 比賽場刊		- 206毫米X 286毫米(A4)全彩頁 - 於比賽當天公開派發 - 免費向各隊伍及協辦單位派發 - 請提供 AI 或EPS格式檔案	<ul><li>Programme will</li><li>Distribute to all</li><li>Please provide</li></ul>	nm (A4) Full Color Page be distributed on the race day participating team and media artwork file in AI or EPS format	HK\$3,000
Race Course Advertisement 賽道廣告		- 尺寸: 40 吋(高) X 240 吋(寬) - 宣傳廣告牌設於終點兩旁停泊之賽船 - 雙面帆布橫額 - 請提供 AI 或EPS格式檔案 - 另提供橫額設計服務;每個設計港幣 2,000元	<ul><li>Size (each side</li><li>Banners located</li><li>Double sided vi</li><li>Please provide</li></ul>	): 240 inches (W) x 40 inches (H) d beside the finishing point	HK\$20,000
Cup Sponsor 盃賽冠名贊助		- 可冠名其中一項比賽組別 - 2 名公司代表將獲邀參加點晴儀式 和成為該組別頒獎嘉寶 - 活動場地/物資印上公司標誌 (主佈景板、宣傳旗幟、場刊) - 1 個(約 3米 x 3米)會場攤位(包括1張摺枱 及2張摺椅) 供產品推廣/專屬攤位等用途 - 6隊賽事名額(小龍)	- 2 representative ceremony and ac - Logos will be fe banners, and pro - 1 booth (app. 3i 2 chairs) for prod - 6 team slots for	m x 3m) at the venue (incl. 1 table and	HK\$50,000
Diamond Sponsor 鑽石贊助		- 2 名公司代表將獲邀參加點晴儀式 和成為頒獎嘉寶 - 活動場地'物資印上公司標誌 (主佈景板、宣傳旗幟、場刊) - 1 個(約 3米 x 3米)會場攤位(包括1張摺枱 及2張摺椅) 供產品推廣/專屬攤位等用途 - 3隊賽事名額(小龍)	<ul> <li>2 representative ceremony and ac</li> <li>Logos will be fe banners, and pro</li> <li>1 booth (app. 3i</li> <li>2 chairs) for prod</li> </ul>	es will be invited to attend eye-dotting t as the award presenter atured on main backdrop, promotional gram booklet m x 3m) at the venue (incl. 1 table and	HK\$30,000
Gold Sponsor 金贊助		- 1 名公司代表將獲邀參加點晴儀式 - 活動場地/物資印上公司標誌 (主佈景板,揚刊) - 1 個(約 3米 x 3米)會場攤位(包括1張摺枱 及2張摺椅) 供產品推廣/專屬攤位等用途 - 2隊賽事名額(小龍)	ceremony and ac - Logos will be fe booklet - 1 booth (app. 3 2 chairs) for prod	es will be invited to attend eye-dotting t as the award presenter atured on main backdrop and program m x 3m) at the venue (incl. 1 table and luct promotion the Small Dragon Boat category race	HK\$20,000
Silver Sponsor 銀贊助		- 活動場地/物資印上公司標誌 (主佈景板、場刊) - 1隊賽事名額(小龍)	booklet	atured on main backdrop and program he Small Dragon Boat category race	HK\$10,000
Team Name 隊伍名稱	Chinese 中文 English 英文名	_			
Organization 機構					
Address通訊地址					
Authorized Signature and Chop 負責人簽名及公司蓋印				Email 電郵 Mobile 手提	

## Remarks 備註

- 1. Our representative will contact you upon receipt of your booking request.
- 本會收到申請後會有職員與你聯絡。
- 2. Please note that in all advertising, industry exclusivity will be extended to our event sponsors. 在贊助商之間業務性質相同的情形下,重複的廣告將不被接納
- 3. Acceptance of your booking depends on availability at the time of booking 成功申請與否視乎供應情況。

查詢合作或其他贊助, 以下是聯絡方式。

For any other sponsorship or advertising inquiries, please contact us using the information below:

赤柱居民會 Stanley Residents Association office

電話:852 2813 0564 電郵(Email): info@dragonboat.org.hk

黑武士失明人體體會 Sports Association for the Blind Darkness Fighters電話:

852 9333 5999 電郵(Email): contact@df.org.hk